

الدراسات والبحوث

**من الاستشراق التقليدي
إلى المعرفة**

د. عبد النبي أصطييف

ثمة ما يشبه الإجماع بين دارسي الاستشراق
ومؤرخيه في العالم الأنكلو-أمريكي
على أن الإسهام الأمريكي الأكثر جدية وأهمية
وخطورة في تطور هذا التقليد الثقافي
الغربي، وبخاصة في جانبه الأكاديمي
والبحثي، قد بدأ بالفعل مباشرة بعد الحرب
العالمية الثانية «عندما وجدت الولايات المتحدة

* د. عبد النبي أصطييف: باحث من سوريا، دكتوراه في الأدب العربي الحديث، عضو اتحاد الكتاب العرب، عضو جمعية النقد الأدبي. من مؤلفاته: «في النقد العربي الحديث».

نفسها في الموقع الذي كانت بريطانيا وفرنسا قد أخلتاه منذ عهد قريب^(١) على حد تعبير ادوارد سعيد. ولكن علاقة الولايات المتحدة الأمريكية بالشرق تعود بالتأكيد إلى تاريخ أسبق بكثير من منتصف القرن الحالي. ولربما لا يبالغ المرء عندما يشير إلى أن هذه العلاقة قد بدأت مع بداية حركة الاستيطان نفسها. فمنذ البداية «اعتبر المهاجرون إلى العالم الجديد أنفسهم شعباً مختاراً، واعتبروا أمريكا أرض الميعاد»^(٢). وقد اتخذ هذا المفهوم بتحقيق الاستقلال عن التاج البريطاني مظهراً واقعياً فعلياً، وغدت الدولة الجديدة مملكة الله الرمزية. (وقد يكون هذا من أسباب عمق العلاقة الاستراتيجية القائمة بين الولايات المتحدة الأمريكية ودولة إسرائيل: ففي منظور كل منهما لنفسها يبدو التماهي جدّ طبيعى بينهما. إذ كلتاهما استوطنت أرضاً كانت لآخرين بعد أن ظهرت بها منهم بسبل مختلفة، خالقة بذلك واقعاً جديداً ليس له من مسوغ أخلاقي إلا النجاح والاستمرار والتبشير الذاتي الذي لا يشارك فيه الآخرون إلا من قبيل المغفرة للناجح)^(٣). ومع ذلك فقد استمر تواصل الكيان الجديد ثقافياً ومعرفياً، مع الغرب الأوروبي، وبالتالي مع استشراقه الذي ازدهر منذ نهاية القرن الثامن عشر، والحقيقة أن الاستشراق الأوروبي ظل باستمرار أرضية ومؤثراً مهما جداً في علاقة الأميركيين بالشرق، وربما ورثوا عن هذا الاستشراق مواقفهم العدائية تجاه الشرق والشرقيين^(٤).

ولكن الأميركيين من ناحية أخرى كانت لهم تجربتهم الخاصة المتميزة في الانشغال بالشرق، والتي أسهمت بدورها في صعود الاستشراق الأميركي الذي رافق تنامي الحضور الأميركي - هذا الحضور الشامل والعميق في مختلف وجوه الحياة الشرقية، سياسياً وعسكرياً واقتصادياً وثقافياً واجتماعياً. وإذا ما رغب المرء في الإشارة إلى بعض مكونات هذه التجربة الأمريكية فإنه يستطيع على سبيل الإجمال أن يذكر:

أ) الحرب التي خاضتها الولايات المتحدة الأمريكية مع دول الشمال الإفريقي واستمرت عدة عقود ما رافقها من تأثيرات في الاقتصاد الأميركي، والسياسة الأمريكية، والتجارة الخارجية، والعلاقات الأمريكية

الأوربية، فضلاً عن قضية احتجاز البحارة والمسافرين الأمريكيين ويعهم أفادتهم، وما حفظت من إنتاج أدبي أمريكي يرصد معاناة الأمريكيين في الأسر ، والعلاقة بين الشرق من جانب والأمريكي من جانب آخر على المستويين الثقافي والاجتماعي^(٥).

ب) العلاقات الدبلوماسية والتجارية التي أقامتها الولايات المتحدة منذ نهاية القرن الثامن عشر وسعت إلى تطويرها فيما بعد مع الإمبراطورية العثمانية وولاياتها المختلفة المطلة على البحر المتوسط بعرض حماية التجارة البحرية الأمريكية.

ج) تنامي النشاط التجاري البحري مع دول المتوسط عامة، والشرقية منها خاصة ، بعد أن مهدت نتيجة الحرب لحرية الملاحة أمام الأسطول التجاري الأمريكي.

د) زيارة أعداد كبيرة من الأمريكيين للشرق عامة والأراضي المقدسة في فلسطين بشكل خاص ، بغرض الاستجمام ، أو الاستشفاء ، أو العمل ، أو السياحة ، أو الحج ، أو البحث عن بواعث الإلهام ، وغير ذلك ، ومن خلال مجموعات سياحية تنطلق في رحلات بحرية من الساحل الشرقي للولايات المتحدة إلى الشرق الأوسط ، وتقرّ بعدة محطات أوربية (من مثل إنكلترة ، وإيطالية ، واليونان ، وتركية في قسمها الأوروبي) قبل أن تخط رحالها في سواحل شرق المتوسط^(٦).

ه) النشاط التبشيري الواسع النطاق في مختلف أقطار الشرق العربي وما رافقه من جهود تعليمية وصحية ، وبخاصة في ساحل بلاد الشام ، والأراضي المقدسة ، تتوجت بإقامة جامعات أمريكية في لبنان ، ومصر ، وتركيا ، إلى جانب إنشاء عدد من المؤسسات الثقافية والإعلامية ، ومراكز البحوث المختلفة^(٧).

و) الهجرات العربية المتلاحقة للولايات المتحدة بدءاً من مطلع النصف الثاني من القرن الماضي ، واستمرارها حتى يومنا هذا^(٨) ، ومشاركة

الجالية العربية في عمليات إنتاج المعرفة المتصلة بالشرق وبخاصة في برامج الدراسات الشرق الأوسطية في مختلف الجامعات (فيليپ حتى ودوره الريادي في جامعة برنستون مثال واضح مبكر على هذه المشاركة).

ز) الاستلهام الأدبي والفنى للشرق والذى حفظته ترجمات ألف ليلة وليلة وغيرها من جهة^(٩)، وكتابات الرحالة عن مشاهداتهم فى الشرق من جهة ثانية، وزيارات الأدباء الأمريكيين للشرق أو ما يتصل به من مراكز ثقافية وحضارية (ويمكن للمرء أن يشير في هذا السياق إلى كل من هرمن ملفيل^(١٠)، ومارك توين^(١١)، وواشنطن إيرفنج^(١٢)، وإدغار ألن بو^(١٣)، وناتانيل هاوثورن^(١٤)، ووالدو إميرسون^(١٥)، والتجاوزيين، بوصفهم أمثلة بارزة على استلهام الشرق وثقافته في الأدب الأمريكي).

ح) تناهى العلاقات السياسية والاقتصادية والثقافية مع مختلف الدول العربية وغيرها في منطقة الشرق الأوسط وبخاصة في الفترة التي تلت نهاية الحرب العالمية الثانية.

ط) انتقال أو هجرة العديد من كبار المستشرين الأمريكيين^(١٦) إلى الولايات المتحدة الأمريكية، مما عزز فاعلية النشاط الاستشاري الأمريكي وغذاه بدماء أوربية جديدة وخبيثة (غياب الانكليزي إلى هارفرد؛ وفون غرونباوم النمساوي إلى شيكاغو، وكاليفورنيا؛ وجوزيف شاخت الألماني إلى كولومبيا، وبيير كاكا الاسكتلندي إلى كولومبيا، وروجر ألن الانكليزي إلى بنسلفانيا، ومواطنه روجر أوين إلى هارفرد، وغيرهم).

وقد تمثل الإسهام الأمريكي في الدراسات الاستشارية في تحول هذا التقليد الثقافي على يد المستشرين الأمريكيين من فرع فقه لغوي «philological» جوهرياً، ومن إدراك عام غائم للشرق، إلى تخصص من تخصصات العلوم الاجتماعية^(١٧). وكان هذا التحول تدريجياً ومتناهاً غذّاه الشعور بضرورة احتواء الشرق معرفياً حتى تسهل، فيما بعد، عملية احتواه سياسياً واقتصادياً وثقافياً وعسكرياً، أو بعبارة أخرى، حتى يسهل على الولايات المتحدة الأمريكية ممارسة دورها الإمبريالي الذي أعدت نفسها

له في القرن التاسع عشر والعقود الأولى من هذا القرن، وبخاصة بعد أن أوشكت شمس الاستعمار القديم على الأفول.

وعلى خلاف المستشرق الأوروبي التقليدي الذي كان يبدأ عادة بتعلم العديد من لغات الشرق، ومن ثم يستخدمها في دراسة نصوصه الدينية والدنيوية ليصل إلى مختلف الحقائق المتصلة بجوانب الحياة الشرقية السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية، نجد المستشرق الأمريكي يبدأ من معرفته المتخصصة بواحد من العلوم الاجتماعية أو العلوم الإنسانية (السياسة، الاقتصاد، الاجتماع، الأنثروبولوجيا، التاريخ، الجغرافيا، وغيرها) ومن تدريبه النوعي في هذا العلم، ليطبق علمه ومعرفته على الشرق (أو أي مكان آخر من العالم الخارجي) محاولاً في أثناء ذلك أن يكتسب معرفة باللغة المعينة من أجل مراجعة النصوص الشرقية التي تمده بالمعرفة المحلية، أو بعرض الحصول على بعض المعطيات من خلال الدراسات الميدانية. وقد يبدو هذا غريباً بعض الشيء، ولكن دراسة اللغة في ترتيب الأشياء التابع من العلوم الاجتماعية تمثل مجرد أداة لغويات أسمى^(١٨) هي فهم طبيعة الحياة الإنسانية المدرستة بمختلف وجوهها في مكان وزمان معينين. وقد أدى هذا بدوره إلى التركيز على مقوله «دراسات المنطقة» «Area Studies» أو ما يعرف أحياناً بـ«الدراسات الإقليمية» «Regional Studies» التي نجحت فيما يبدو، إلى حد واعد، في أن تجمع بين اللغة والأدب، والتاريخ والفلسفة، والجغرافية، والأنثروبوجيا، وعلم الاجتماع، وعلم السياسة، والاقتصاد، وعلم النفس، وتقاليد بحثية أخرى ذات صلة من أجل الحصول على تفسير شامل لمنطقة جغرافية محددة^(١٩)، وعززت بذلك المقاربة المتداخلة المعرفية «inter - disciplinary» في دراسة أي منطقة من مناطق العالم الخارجي.

وهكذا جرى تقسيم العالم المحيط بالولايات المتحدة الأمريكية إلى وحدات جغرافية تتناول بالدرس والتحليل من مثل «الشرق الأوسط»،

و «الشرق الأقصى»، و «أمريكا اللاتينية»، و «أوربة الشرقية» و «جنوبي شرق آسية» وغيرها. وانعكس هذا التقسيم في إقامة مراكز البحوث وأقسام الجامعات الإقليمية المختصة، مثلما انعكس في نشر الدوريات، وسلالس الكتب، وتأسيس الجمعيات، والروابط المهنية، واستحداث الجوائز والمنح، وعقد المؤتمرات الدورية وغير ذلك من المظاهر التي شهدت ازدهاراً ملحوظاً في مختلف الولايات المتحدة الأمريكية منذ الخمسينات، وفي العقود التي تلتها. ويفيد أن هذا الازدهار الذي يكاد يشبه الطفرة كان أبرز عوامل تشجيع الأوروبيين من دارسي الشرق على الاقتداء بالولايات المتحدة، واستلهام تجارتها في إقامة مؤسسات مشابهة وفي محاولة تطويرها وفقاً للوظائف التي ينبغي أن تؤديها في المجتمعات الأوروبية، وبخاصة في علاقاتها مع الشرق في مختلف الجوانب. وحسب المرء أن يشير هنا إلى «رابطة شمال أمريكا لدراسات الشرق الأوسط» "The Middle East Association of North America" عام 1966، ونظيرتها البريطانية المعروفة بـ «الجمعية البريطانية لدراسات الشرق الأوسط» "British Society For Middle Eastern Studies" ، التي تأسست التي أنشئت عام 1973، وإلى باقي الجمعيات والروابط الأوروبية: الفرنسية المعروفة بـ «الرابطة الفرنسية لدراسة العالم العربي والإسلامي» "L'association Francaise Pour l' etude du monde Arabe et Musulman" والسويسرية، والألمانية، والإسبانية، والنرويجية، وغيرها، والتي شكلت فيما بعد «الرابطة الأوروبية لدراسات الشرق الأوسط» "European Association for Middle Eastern Studies" ، التي ظهرت إلى النور عام 1990 ، ويرأسها الدكتور دريك هبود Derek Hopwood مدير مركز الشرق الأوسط، التابع لكلية سانت أنتوني، في جامعة أكسفورد.

ولكن عدوى «العولمة» "globalization"^(٢٠) التي انتشرت انتشار النار في الهشيم في كل ما يتصل من تفكير في العلاقات الدولية منذ نهاية حرب الخليج الثانية التي أعلنت ولادة النظام العالمي الجديد^(٢١)، باتت تهدد اليوم دراسات المنطقة التي توسم دارسو الشرق فيها الخير سبيلاً للخروج من أزمة الدراسات الشرق أوسطية خاصة، والدراسات الاستشرافية عامة – هذه الأزمة التي باتت واضحة وضوح الشمس بعدما أفصحت لكل ذي عينين على يد ناقد الاستشراق الأكبر ادوارد سعيد منذ أن بدأ عام 1978 بنشر كتابه المتعلقة بتمثيل الآخر ودراسة ثقافته، والتي تشمل كلاماً من «الاستشراق» (1978)، «قضية فلسطين» (1979)، «غطية الإسلام» (1981)، «لوم الضحايا» (1988)، و«الثقافة والإمبرالية» (1993). وادوارد سعيد الذي تحدث بشيء من تفاؤل عن محاولات واعدة لتجريد الدراسات الإقليمية أو دراسات المنطقة من استعمارتها^(٢٢) (محاولات أنور عبد الملك، مجموعة هل Hull للدراسات الشرق أوسطية، مكسيم رومنسون، جاك بيرك، روجر أوين، إيف لاكوت، نعوم تشومسكي ومشروع بحوث الشرق الأوسط ومعلوماته – ميريب – "The Middle East Research and Information Project") بات يخاف اليوم من هذه العولمة التي ليست في حقيقة الأمر غير نظام امتدت نخبة مالية صغيرة من خلاله بسلطانها ليشمل العالم كله، مضخمة أسعار البضائع والخدمات، ومعيدة توزيع الشروة من القطاعات ذات الدخل المنخفض (في العالم الغربي عادةً) إلى القطاعات المرتفعة الدخل «وكيف له ألا يخاف وهو يرى انبات» نظام عبر – قومي Transnational جديد، لم يعد للدول حدود «وقدما العمل والدخل فيه محكومين من جانب المدارء العالميين، «وعاد الاستعمار إلى الظهور في خضوع الجنوب للشمال»^(٢٣).

وادوارد سعيد ليس الوحيد في خوفه من هذا الخطر، فها هو روجر أوين Roger Owen، أحد أبرز نقاد الاستشراق منذ ما يقرب من ربع قرن،

يقرع ناقوس الخطر الذي يهدد حقل الدراسات الإقليمية ، ومن بينها منطقة الشرق الأوسط ، بانتكاسة خطيرة ، ربما لا يبرأ منها وعندما ينذر باحث متور وخبير مثل روجر أوين ، الذي يشغل اليوم منصب أستاذ تاريخ الشرق الأوسط ، ومدير مركز هارفرد للدراسات الشرق الأوسط ، في واحدة من أعرق الجامعات الأمريكية ، ليس جديداً على ميدان التفكير في أوضاع الدراسات الاستشرافية ، ولا على سبل البحث عن إصلاح ما أفسده الدهر الغشوم فيها ، فقد عمل منذ أكثر من ربع قرن على التنبية على ما تنطوي عليه من أهواء ومقارقات ومعغالطات وإشكالات وأشكال شتى من القصور المنهجي والعلمي ، وسعى من خلال كتبه الجادة المتميزة ومحاضراته الرصينة ، ونداوته المعروفة في جامعة أكسفورد عامة ، وفي مركز الشرق الأوسط خاصية ، على بث روحه الناقدة في أجيال عديدة من دارسي الشرق الأوسط والعالم الإسلامي . كما جهد من خلال مراجعاته النقدية لمؤلفات المستشرقين التقليديين (غيب ، على سبيل المثال) ، وتحريمه (بالاشراك مع مجموعة هل Hull) مجلة دراسات الشرق الأوسط "Review of Mid- " مع مجموعه هل Hull مجله دراسات الشرق الأوسط Review of Mid- " del East Studies" 1976) من أجل زعزعة سلطان الاستشراق القديم وإنزاله من عليائه أو برجه العاجي المتغطرس ووضعه في غربال النقد الممحض الكاشف عن الشرخ الذي يعتور منظوره والذي تحدث عنه سعيد في كتبه . وكثيراً ما تصدى روجر أوين لعتاة المستشرقين التقليديين الذين باتوا عبيداً لأهوائهم وبغضائهم للشرق والشرقين من أمثال برنارد لويس^(٢٤) وغيره ، ووضعهم تحت مجهر نقده المنهجي المستلزم من تطورات العلوم الإنسانية والاجتماعية الحديثة ، وأظهر بؤس نتاجهم البحسي وحدوده القاتلة . وعندما انتقل إلى جامعة هارفرد قبل ثلاث سنوات ، حمل معه رؤيته الناقدة إلى معقله الجديد ، متابعاً فيه رسالته النبيلة في ضرورة توظيف المعرفة في خدمة الإنسان وعلاقاته ومستقبله .

وربما يحسن بالمرء أن يذكر، في هذا السياق، أن روجر أوين كان واحداً من أبرز مشجعي ادوارد سعيد في مشروعه عن الاستشراق وتمثيل الآخر دراسة ثقافته. وهو ما أقرّ به سعيد نفسه في مقدمة كتابه الاستشراق، عندما خصّه بالتقدير والعرفان بالجميل مع إبراهيم وجانت بولفر ونعوم تشومسكي من الذين تابعوا مشروعه من بدايته إلى اكتماله^(٢٥). كما أشار سعيد إلى عمله في خاتمة كتابه، وعد كتاباته في التاريخ الاقتصادي للشرق الأوسط من المصنّفات القيمة الناجعة في الدراسات الشرق أوسطية، وبخاصة في استحضارها للعلوم الإنسانية المعاصرة، وامتحانها الذاتي المستمر لمناهجها، واستجابتها الحساسة لمادتها المدرّسة^(٢٦)، في مقاومتها للشرق ومشكلاته.

يشير روجر أوين في مقالته التي نشرت في صحيفة الحياة (لندن) ترجمتها تحت عنوان «عولمة الدراسات الإقليمية في أميركا: أسلوب جديد يتناول العالم على أساس إقليمي»^(*)، بما فيها جامعة هارفرد، تنوع اليوم بالضغط الهائل الذي يستهدف إجبارها على إعادة تنظيم الطرق التي تدرس فيها العالم الخارجي. فالعولمة التي تعني «عزو أهمية أكبر للتيارات الدولية منها للتيارات الإقليمية» هي الكلمة الرائحة اليوم في إنشاء صانعي السياسة الأمريكية في واشنطن الذين تغير منظورهم مؤخراً بعد أن غدت الولايات المتحدة القوة العظمى الوحيدة، الأميرة الناهية، في العالم. ومن الضروري أن يتثلّل الآخرون لهذا التغيير ويستجيبوا له، وذلك بالتفكير بـ«الآخر» "the other"، والنظر إليه، ودراسة شؤونه على نحو يعكس هذا التغيير في المنظور، وينسجم وتصورات هؤلاء الصانعين عن عالم ما وراء الحدود الأمريكية. وهكذا يبدأ التنافس في الامتثال لإرضاء واشنطن. وسرعان ما يجد المرء الجميع يتحدثون بصوت واحد تقريباً: ابتداءً من القائمين على السياسة الخارجية في العاصمة الأمريكية، وانتهاءً برؤساء أقسام الدراسات الإقليمية، ومروراً برؤساء

(*) العنوان الفرعى من إضافة «الحياة».

الوكالات الاتحادية، والمؤسسات الخاصة الممولة للأبحاث، ورؤساء الجامعات، ومدراء مراكز الأبحاث الخاصة والعامة والحكومية، وكل من له علاقة بدراسة العالم الخارجي.

وهكذا رأينا كنيث برويت Kenneth Prewitt، الرئيس الجديد "مجلس نيويورك لأبحاث العلوم الاجتماعية" New York Social Science Research Council (1996) وهو المجلس الذي كان حتى السنة الماضية ينظم برامجه ومنحه على أساس إقليمي من خلال مجالس فرعية يعني كل منها بمنطقة محددة من العالم يحتاج أن المسوّغ الفكري لمعرفة المناطق لم يعد يقتصر على تكين مجتمع معين من فهم المجتمع الآخر، أو المجتمعات الأخرى، وهو لهذا يدعو إلى إعادة ترسيم حدود الدراسات الدولية. ويكتب شارحاً مفهومه لها :

«إن المقصود بإعادة ترسيم حدود الدراسات الدولية هو إعادة تصور أشكال المعرفة الاجتماعية التي تنبثق عن دراسة المكان. فالمسوّغ الفكري لمعرفة المنطقة "area Knowledge" لم يعد مهمة مساعدة مجتمع ما (الولايات المتحدة) على فهم المجتمع «الآخر الأجنبي» Foreign other وحسب. إنه الآن المهمة الأدق في فرز الطرق التي يتداخل فيها العالمي والمحلّي في عالم متغير من المختلفات.

وهذه المهمة تتطلب معرفة المنطقة، ولكنها تتطلب أيضاً المقاربة عبر المناطق. إنها تتطلب أدوات وتقنيات تساعد الباحث علىربط ما بين التجربة والسياقات الأوسع، ومعالجة التجربة المحلية بوصفها الأساس من أجل إنشاء النماذج models، وبناء الفرضيات، واختبار النظرية (٢٨).

وبعبارة أخرى إن معرفة المنطقة لم تعد كافية، ولا بد من تطويرها على نحو يستجيب للتغيرات التي يشهدها عالمنا المعاصر؛ ذلك أن تحرر الباحثين من المنظور الثنائي القطب للحرب الباردة، وازدياد وعيهم بانتقال

الناس والأفكار والمعلومات والمؤسسات والتقنيات والبضائع عبر المناطق المختلفة، وعدم كفاية الأفكار التقليدية المرتبطة بدراسات المنطقة، يحتم البحث عن مفاهيم فكرية جديدة، مثلما يتطلب طرقاً جديدة لتنظيم البحث العلمي عن العالم الخارجي. وهكذا وجد «المجلس الأمريكي للجمعيات العلمية» America Council of Learned Societies و«مجلس نيويورك لأبحاث العلوم الاجتماعية» أو "NYSCRC" أن المفید تصورياً التمييز ما بين دراسات المنطقة التقليدية من جهة، والمعرفة القائمة على المنطقة - "Area Based Knowledge"^(٢٩) وقد تبين للمجلسين أن دراسات المنطقة التقليدية قد اتخذت من الأقاليم Regions أو المناطق بكلياتها الوحدة الرئيسية لتحليلاتها. وأن يكون المرء دارساً للمنطقة معناه:

«المشاركة في مشروع يسعى إلى معرفة كل ما يمكن معرفته على نحو معقول عن منطقة من مناطق العالم – عن لغاتها، وتاريخها، وثقافاتها، وسياساتها، وأديانها»^(٢٩).

أي أن دراسات المنطقة التقليدية هي أساساً «معرفة عن المنطقة». وهي في هذا تختلف عن «المعرفة القائمة على المنطقة» التي تبدأ بـ:

«المعرفة عن منطقة ما، ولكنها بعدئذ تُطبق تلك المعرفة على عمليات ، واتجاهات ، وظواهر تتجاوز أي منطقة معطاة»^(٣٠).

والمجلسان يؤسسان هذا المفهوم على مقدمة عمل فحواها أن المناطق - ابتداءً من القرى البعيدة وانتهاءً بالقرارات بكماليها - أسرى عمليات تربطها بالأحداث .

«وأنها ، وعلى الرغم من كونها متباعدة جغرافياً ، جدّ قرية بعضها من بعض ثقافياً ، أو اقتصادياً ، أو استراتيجية ، أو بيئياً . وتعلم المزيد والمزيد عن القيم أو الشروط الاجتماعية في منطقة محددة ، يعني بعدئذ تعلم المزيد والمزيد عن كيفية توضع تلك المنطقة ضمن أحداث تفضي إلى ما وراء حدودها الجغرافية ، ولكنها ليست بالتالي خارج ثقافتها ، أو اقتصادها ، أو بيئتها»^(٣١).

«إننا نستعمل مصطلح «المعرفة القائمة على المنطقة» لتشير إلى مشروع بحثي يفسر ويشرح الطرق التي يُحدّد فيها ما هو عالمي، وما هو محلي، كل منها الآخر»^(٣١).

هذا هو مربط الفرس كما يقولون في المفهوم الجديد كما يشرحه أهم مجلسين معنين بدراسة العالم الخارجي. ولكن هل ثمة أي جديد فيه؟ يعلق روجر أوين على هذا الطرح بأنه بدائية مكرورة. فالتجربة الاستعمارية مثلاً لا يمكن فهمها إلا من خلال دراسة خليطها المعقد، وتبين العلاقة الشائكة بين القوى المحلية والقوى الدولية^(٣٢)، وهو ما يفعله جلُّ دارسي مناطق العالم المختلفة، سواء أكانوا من سكان هذه المناطق أم من خارجها، وسواء أكانوا يتبعون إلى العالم المستعمر (بفتح الميم الثانية) أو إلى العالم المستعمر (بكسرها) ولكن التركيز المسرف على العمليات والتيارات والظواهر الأكبر التي تتجاوز المناطق المنفصلة هو ما يبعث على القلق، ويثير بدوره جملة من التساؤلات.

فهل الهدف من دراسة منطقة من المناطق فهم الجوانب المختلفة المتصلة بها من أجل النهوض بأوضاعها وأوضاع سكانها، ومواجهة مشكلاتها وحلها، والمساعدة على تنمية علاقات سليمة بينها وبين المناطق الأخرى في العالم، أم أن الهدف هو اتخاذ هذا الفهم مجرد متکاً لدراسة العمليات والتيارات الكبرى التي تتضمنها مع غيرها من المناطق؟

و كذلك من الذي يحدد ما هو محلي لا يتتجاوز في أهميته منطقته الخاصة به، وما هو محلي ولكنه يتتجاوز في أهميته أو دلالته هذه المنطقة، ويكون أن يشكل مع غيره تياراً أكبر أو ظاهرة أكبر ذات صلة بمناطق العالم الأخرى؟

وهل دراسة المحلي هي مجرد خطوة أولى، أو مجرد وسيلة، من أجل دراسة العالمي؟

وفوق هذا وذاك وذلك ما مقدار الأهمية التي يمكن أن يعزوها الباحث لمنظور الداخلين ورؤيتهم لما هو محلي، بالقياس إلى الأهمية المعززة لمنظور

اخارجيين ورؤيتهم لهذا المحلي؟ وبعدها ما المحلي؟ وما العالمي؟ ومن وجهة نظر من؟ هل العالمي ما يراه سكان منطقة ما عالمياً، أم أن العالمي هو ما يراه سكان المناطق الأخرى، أو صانعوا القرار السياسي في منطقة أخرى ، وبالتحديد من يقيمون في مراكز الثقل الاقتصادي والعسكري والسياسي في الغرب؟ إن الخوف كل الخوف يكمن في هيمنة العالمي على المحلي . وأخشى ما يمكن أن يخشاه المرء أن يكون هذا العالمي مجرد وصف ملطف براق جذاب لشيء أشد خطراً على المدى البعيد هو القوى التي تقف وراء ظاهرة العولمة والتي تفید منها . تقول الناقدة والمثقفة الهندية الأصل ، وأستاذة العلوم الإنسانية في جامعة كولومبيا غایاتاري شاكارافورتي سيفاك :

« العولمة Globalization في الواقع كلمة تبرئة alibi لغطية الأمريكية Americaization . وإذا ما فهمت أمريكا على أنها القوة المهيمنة في ثلاث وكالات عبر قومية رئيسية (صندوق النقد الدولي ، والبنك العالمي ، وغات ، التي حلّت محلّها الآن منظمة التجارة العالمية) ، وإذا ما سميتها بالعولمة ، فإنها تصبح ، ولسبب وجيه شيئاً حسناً»^(٣٣) .

وأخيراً ماذا عن صلة المحلي العالمي؟ وما هي صور التفاعل - إن كان ثمة بالفعل تفكير في وجود تفاعل ما - بينهما؟ يبدو أن الأمر لن يتتجاوز النظر إلى المحلي على أنه مجرد تابع ينبغي أن يتكيّف مع ما هو عالمي في السياسة والاقتصاد والاجتماع والثقافة والتربية والفن وجميع وجوه الحياة ، وأن المحلي لن يكون في نهاية المطاف غير طرف منفعل في هذه العلاقة ، وأن الطرف القاعلي لن يكون غير القوة العظمى الوحيدة ، وهي الولايات المتحدة الأمريكية .

مهما كان الأمر ، فإن عدوى العولمة ماضية في انتشارها ، وهو هو رئيس جامعة هارفرد العريقة نيل رودنستайн Neil L.Rudenstine يعزف تنويعته من المقام نفسه ويتحدث في معرض تسويقه للأهمية التي يسندها إلى مجمع الجامعة الجديد للدراسات الدولية والذي تخطط

جامعة هارفرد لِإقامته: «تَعَدُّ هذه السنة بِأَنْ تَكُونْ سَنَةً مَهْمَةً عَلَى نَحْوِ خَاصٍ بِالنَّسْبَةِ لِلدَّرَاسَاتِ الدُّولِيَّةِ فِي هَارْفَرْدَ». فَالخُطْطُ فِي مَرْحَلَةِ التَّشْكِلِ مِنْ أَجْلِ مَجْمُوعٍ جَدِيدٍ - مَؤْسِسٌ ضَمَّنَ كُلِّيَّةَ الْآدَابِ وَالْعِلْمَوْمَ، وَلَكِنَّهُ مَرْتَبَطٌ مِنَ النَّاحِيَّةِ الْفَكْرِيَّةِ بِأَجْزَاءٍ أُخْرَى مِنَ الْجَامِعَةِ - سَوْفَ يُسَاعِدُ عَلَى إِيْجَادِ صَلَاتٍ أَوْثَقَ مَا بَيْنَ مُخْتَلِفِ الْمَرَاكِزِ وَالْبَرَامِجِ الْمَرْكَزِيَّةِ عَلَى الشَّؤُونِ الدُّولِيَّةِ.

إِنَّ الْعُولَةَ "Globalization" مَصْطَلُحٌ يُسْتَعْمَلُ بِإِسْرَافٍ هَذِهِ الْأَيَّامِ.

وَمَعَ ذَلِكَ فَإِنَّ مِنَ الْوَاضِحِ أَنَّ لِلْعَدِيدِ مِنَ الْقَضَائِيَّاتِ الْكَبِيرَى فِي الْحَيَاةِ الْمُحْدِثَةِ أَبعَاداً عَبْرِ إِقْلِيمِيَّةِ transregional. وَسَوْءَ أَكَانَ الْمَوْضُوعُ يَتَعَلَّقُ بِانْبَثَاقِ الْعَدِيدِ مِنَ الْدِيمُقْرَاطِيَّاتِ الْجَدِيدَةِ وَهَشَاشَتِهَا، أَمْ بِالْتَّفَاعُلِ بَيْنَ الْحَرَكَاتِ الْدِينِيَّةِ الْمُبَعَّثَةِ وَبَيْنَ السِّيَاسَةِ فِي أَجْزَاءٍ مُخْتَلِفَةٍ مِنَ الْعَالَمِ، أَمْ بِالتَّوْتُرِ بَيْنَ حِمَايَةِ الْبَيْئَةِ وَبَيْنَ التَّنْمِيَّةِ الْاِقْتَصَادِيَّةِ، أَمْ بِسِيَادَةِ أَشْكَالِ الْصَّرَاعِ مُتَصَلِّهَ بِالْعَرْقِيَّةِ أَوِ الْجِنْسِ race فِي الْعَدِيدِ مِنَ الْمَجَتمِعَاتِ، فَإِنَّ لَدِنْبَا الْكَثِيرِ مَا نَتَعَلَّمُهُ مِنَ الْدَّرَاسَاتِ الْمَقَارِنَةِ الَّتِي تَسْتَطِعُ أَنْ تَسَاعِدَنَا عَلَى رَؤْيَةِ أَنْسَاقِ عَبْرِ الْحَدُودِ الْأَكَادِيَّةِ وَالْجُغرَافِيَّةِ الْتَّقْلِيَّدِيَّةِ. وَإِذْ يَمْثُلُ هَذَا فِي الْذَّهَنِ، فَإِنَّا نَنْتَظِرُ إِيْجَادِ مَجْمَعٍ مِنَ التَّسْهِيلَاتِ الْجَدِيدَةِ وَالْمَجَدِّدَةِ سَوْفَ تَصُلُّ مَا بَيْنَ الْعَدِيدِ مِنَ مَرَاكِزِ هَارْفَرْدَ الْقَائِمَةِ وَبِرَامِجِ الدَّرَاسَاتِ الدُّولِيَّةِ. لَقَدْ خَطَطَتِ الْجَامِعَةُ فِي أَثْنَاءِ السَّنَوَاتِ الْثَّلَاثِ الْمَاضِيَّةِ خَطُوطَ وَاسِعَةً وَمُعْتَبَرَةً عَلَى جَبَهَاتِ مُتَعَدِّدةٍ: وَمِنْ ضَمَّنِ أَشْيَاءِ أُخْرَى هُنَّاكَ تَأْسِيسُ مَرْكَزِ دِيفِيدِ روْكَفِلِرِ لِلدَّرَاسَاتِ الْأَمْرِيكِيَّةِ الْلَّاتِينِيَّةِ، وَوَقْفُ مَرْكَزِ كَاثِرِينِ وَشَبِيلِيِّ كَلَوْمِ دِيفِيزِ لِلدَّرَاسَاتِ الْرُّوسِيَّةِ، وَتَوْسِيعُ مَعْهَدِ كُورِيَا، وَإِيْجَادُ كُلِّ مِنْ مَرْكَزِ رِينَالْدِ، فِي، لَوِيسِ لِلْقَانُونِ الدُّولِيِّ، وَمَرْكَزِ لِلدَّرَاسَاتِ الْقَضَائِيَّةِ الْإِسْلَامِيَّةِ (فِي مَدْرَسَةِ الْحَقُوقِ)، وَآخِرَهَا عَهْدًا بِدَأْنَا بِالسَّعْيِ مِنْ أَجْلِ مَصَادِرِ كَبِيرَةٍ لِإِيْجَادِ مَرْكَزِ لِلْآسِيَّةِ.

وَإِذْ غَضِيَّ فِي تَعْزِيزِ هَذِهِ الْأَجْزَاءِ مِنَ الْجَامِعَةِ وَالْأَجْزَاءِ أُخْرَى الْمَرْكَزَةِ بِشَكْلِ رَئِيْسِيٍّ عَلَى أَمْ أَوْ أَقَالِيمِ مُعِيَّنةٍ، فَإِنَّ لَدِنْبَا الْفَرْصَةَ كَذَلِكَ لِنَصْلِي مَا بَيْنَهَا

على نحو أكبر، وبطرق ستمكن أعضاء الهيئة التدريسية والطلاب من الاشتراك في، ودمج، استبيانات مستمدة من أقاليم وميادين دراسة مختلفة. إن التخطيطات المادية للمجمع الدولي في أطوارها الأولى. وكذلك فإننا ننوي تأسيس مقر جديد لقسم السياسة أو الحكومة، ومجهودات جمع التبرعات ماضية على قدم وساق. إن الأمل هو إيجاد مركز ملء البصر بامتياز للنشاطات من أجل الدراسات الدولية في هارفرد - مركز سيحفز على تفاعل أكبر، ومشروعات مشتركة أكثر، ومدخل أكثر تركيزاً للعديد من المشكلات ذات الاهتمام الحيوي المعاصر»^(٣٤).

إن رؤية بهذه، مشفوعة بتخطيط واسع النطاق لإعادة تشكيل الدراسات الأولية في واحدة من أعرق الجامعات الأمريكية، والعالمية، ومدعومة بتمويل ضخم، تبعث لا محالة على القلق. وروجر أوين - بوصفه مديرًا لوحدة جامعة معنية بدراسة منطقة محددة تحديداً وأضيقاً هي منطقة الشرق الأوسط - يشير إلى بعض عقابيلها، فيخصوص بالذكر منها ثلاثة هي:

أ - تقليل هذه الرؤية عبر الإقليمية "transregional" أو العالمية "Global" من أهمية المعرفة الخاصة بمنطقة معينة - هذه المعرفة القائمة عن دراسة ثقافتها، ولغتها وتاريخها^(٣٥)، وتراثها. بل إنها تشکك حتى في وثاقة صلتها بأية دراسة تتجاوزها إلى مناطق أخرى من العالم. ذلك أن المهم في التعامل مع هذه المنطقة التنبه فقط إلى تلك الأبعاد عبر الإقليمية، أو العالمية؛ أما ما سواها من جوانب وقضايا وأمور تتصل بها وحدها، أو تميزها وتحدد خصائصها، فإنها لا ترقى في أولويتها إلى مستوى اهتمام المَعْوَلَم.

بـــ تسعى هذه الرؤية إلى الانتقال من التوازن بين المحلي وال العالمي إلى الإلحاد على تلك العلوم الاجتماعية (من مثل علوم الاقتصاد والاجتماع والسياسة) «حيث تدرس التطورات الدولية باللغات الإنكليزية مستخدمة معطيات مستمدّة من جداول إحصائية أكثر منها من مصادر اللغة المحلية^(٣٥). وبعبارة أخرى إن مصادر اللغة المحلية والقائمة على دراسات مباشرة وميدانية لواقع منطقة معينة لم تعد مهمة أهمية ما تقدمه المصادر المتوفرة باللغة الإنكليزية أو الجداول الإحصائية التي تقدمها المنظمات الدولية . وبالتالي فإن أي دراسة ناجمة عن معطيات عالمية لن تعكس في نهاية المطاف إلا وجهة النظر العالمية ، ولن تصب في النهاية إلا في مصلحة القوى المهيمنة على المشهد الدولي . فإذا ما كانت مصادر صندوق النقد الدولي ، أو البنك العالمي ، أو منظمة التجارة العالمية تقول شيئاً ما محدداً عن منطقة ما ، وتقول مصادر هذه المنطقة المدونة بلغتها أو بلغاتها المحلية شيئاً آخر ، فإن المعمول عليه هنا هو ما يصدر عن الدولي وليس ما يصدر عن المحلي . ولما كانت مصادر المعرفة الإنسانية تحدد إلى درجة بعيدة المعرفة الناجمة عنها ، فإننا لن نتصور مدى قرب المعرفة التي يخرج بها أنصار العولمة من الدراسين من واقع حال المنطقة التي يزعمون أنهم يدرسوها ، وهكذا ويدل انفتاح المعرفة الإنسانية منهجاً على مصادر المعرفة المباشرة والأصلية ، تنفتح على المصادر الثانوية وغير المباشرة أو المراجع . وبالطبع فإن معرفة كهذه لن تؤدي بأي حال من الأحوال إلى خدمة سكان المنطقة المدروسة ، والرقي بمستويات حياتهم المختلفة بقدر خدمتها للقوى المهيمنة على المشهد عبر الإقليمي ، أو العالمي .

ج - تطرح هذه الرؤية أخيراً جدول أعمال بحثي مُعَوَّل^(٣٥)، وقائم على رؤية أمريكية^(*) تهيمن على المنظور العالمي^(٣٦). وبعبارة أخرى تنحدر المعرفة الناجمة عن داسة محكومة بهذه الرؤية إلى درك المركزية الأمريكية، وتستبعد كل الرؤى الأخرى، وتحول في نهاية المطاف إلى رؤية تشبه خيول السباق التي لا ترى غير مسارها الماضية فيه، ولا تسعى إلا إلى بلوغ هدف معين محدد مسبقاً تضعه نصب أعينها. وفي ذلك تضييق خطير لأفق المعرفة الإنسانية، وانكفاء يتسم بالمقارقة في رؤية تزعم لنفسها منظوراً عالمياً في الوقت نفسه الذي تحدد منطلقاً إقليمياً مركزياً لها هو منظور القوة العظمى الوحيدة المهيمنة على مقدرات العالم وهي الولايات المتحدة الأمريكية.

* * *

إن السؤال الذي يطرح نفسه هنا هو ما السبيل إلى مواجهة كهذا في دراسات الشرق الأوسط، وهل يكتفى بالإشارة إلى عقابيه، وهل يستغني بتوضيح خطره عن القيام بأي عمل إيجابي لمواجهته؟ لِنَرَأِيْلَاً ماذا يقترح خارجي متأنّر ملتزم بقضية وضع المعرفة في خدمة الإنسان، وناقد عريق للاستشراق التقليدي.

يقترح روجر أوين ثلاثة أمور تحبب الإشارة إليها في مواجهة الرؤية العالمية:

- أولها تأكيد أهمية المعرفة الخاصة القائمة على معطيات مستمدّة من مقاربة مباشرة لواقع المنطقة المدرّوسة؛

(*) - إذا ناحي المرء جانبَ التعتن والغطرسة والرؤية العنصرية الإسرائيلية (وهي أمرٌ ناجمة في جزءٍ كبير منها عن الدعم الأمريكي المطلق لها) يجد أن العقبة الرئيسية في طريق تحقيق السلام العادل والشامل في منطقة الشرق الأوسط هي التصور الأمريكي (الذي تختلف فيه الولايات المتحدة سائر العالم بما فيه حلفاءها في أوربة الغربية واليابان) لعملية السلام - هذا التصور الذي يتجاهل كل معطيات التاريخ والواقع والتطورات الإنسانية للأمة العربية بما فيها الشعب العربي الفلسطيني المغلوب على أمره.

- وثانيها تأكيد أهمية التاريخ ودراسته في تناول أية منطقة، لأن في إغفاله تخلياً غير مفهوم، بل ربما كان تخلياً غبياً عن كنز لا يمكن تقدير غناه من الخبرة الإنسانية؟

- وثالثها تأكيد التعاون بين الباحثين الداخليين المنحدرين من المنطقة المدرسة والباحثين الخارجيين المعنين لها، وذلك بفرض طرح برنامج بديل «يلائم على نحو أكثر قرباً الشروط الشرق - أوسطية، ويتلاءم مع كيفية رؤية الشرق أوسطيين أنفسهم لصلاتهم بالقوى العالمية»^(٣٦).

وهو لهذا يفكر في عقد مؤتمر يتناول المشاركون فيه كل ما يتصل بقضية عولمة دراسات الشرق الأوسط ويلورون فيه البديل الممكن للتوجه العالمي / الأمريكي في دراسة هذه المنطقة، وهو مقترن ينبغي أن يظفر بالدعم والتشجيع والتعاون من قبل جميع المعنين بدراسة الشرق الأوسط وحاضره ومستقبله. وأهم من ذلك كله ألا يكتفى بالقول، بل ينبغي أن يتخذ العمل وحده سبيلاً ناجعاً للمواجهة. والغد قريب لمن يعمل بإخلاص من أجله، ولا يكتفي بالترقب أو المراقبة.

* * *

ولكن ماذا على الداخليين أن يفعلوه لمواجهة هذا التوجه مواجهة إيجابية يرضون عن حصيلتها؟

حواشى

(١) ادوارد سعيد، الاستشراف: المعرفة، السلطة، الإنشاء، نقله إلى العربية كمال أبو ديب (مؤسسة الأبحاث العربية، بيروت، 1981)، الطبعة العربية الثانية، 1984، ص (290).

(٢) انظر Fuad Sha'ban,

**Islam and Arabs in Early American Thought: The Roots
Orientalism in America** (the Acron Press, Durham, North Carolina 1991), P.viii

والفصل السابع منه، وعنوانه "The Vision of Zion" ص ص (141-176).

(٣) ربما كان من الشائق أن نذكر في هذا السياق أن أدوارد سعيد قد كتب مؤخرًا: «إن النقطة الرئيسية في الإيديولوجية الأمريكية هي أن الأميركيين شعب «جديد» أي أنهم أفراد جاءوا بالضبط للتخلص من هوياتهم الأصلية والحصول على هوية جديدة. وكانت أسطورة الهجرة إلى أمريكا قامت على أن كل أمريكي جديد هو مثل آدم وحواء، أي أنه شخص تخلص من ماضيه لكي يشارك في ما تقدمه «بلاد الله» أو «إسرائيل الجديدة» أي أميركا، لمواطنهما من ثروات وفرص لا محدودة». وانظر أدوارد سعيد، «قضية مادلين أولبرايت»، الحياة (لندن)، العدد 12435، الخميس 6 آذار 1997، الموافق 27 شوال 1417 ص (١٧).

(٤) انظر، أدوارد سعيد، الاستشراق: ... ، ص (٢٩٠).

(٥) انظر

Robert J. Allison

The Crescent Obscured: the United States and the Muslim World 1776 - 1815 (Oxford University Press, New York -Oxford, 1995).
والفصل الرابع من كتاب شعبان المذكور آنفًا والمعنون بـ "The Shores of Tripoli" ص ص (٨٢-٦٥).

(٦) انظر الفصل السادس من كتاب شعبان المذكور سابقاً والعنون بـ "East ward Ho, American Travellers in the Muslim World" ص ص (١٤٠-١١٥).

وكذلك ما كتبه مروان عبيدات حول الرحالة الأميركيين في الشرق في القرن التاسع عشر في:

Marwan M. Obeidat,

"Lured by the Exotic Levant: The Muslim East to the American Traveler of the Nineteen the Century", *Islamic Quarterly*, Vol. XXXI, no. 3, Third Quarter, 1987, PP. 167-93.

ود: مروان عبيدات ، «جون روس براون: ثورج الأميركي من القرن التاسع عشر لأدب الرحلات الاستشرافي» ،

الفكر العربي (بيروت)، العدد (٥١)، السنة التاسعة، ص ص (٢٠٥-١٩٩).

Lester I. Vogel ..
وكتاب

To See A Promised Land: Americans and the Holy Land in the Nineteenth Century (The Pennsylvania State University Press, Pennsylvania 1993.)

(٧) انظر الفصل الخامس من كتاب شعبان المذكور سابقاً، وعنوانه:
"The Great Commission" ص ص 83-114.

وكذلك : Abdele L. Younis

The Coming of the Arabic - Speaking People To the United States,
Edited by Philip M. Kayal (Center for Migration Studies New York, 1995).

وبخاصة الفصلين الثاني والثالث ص ص (٤٩-٣٧) و (٧٨-٧٥)
(٨) انظر كتاب ع، يونس المذكور آنفاً، وبخاصة البيبليوغرافية الممتازة التي أحلقها محرر الكتاب فيليب كيال بالكتاب تحت عنوان:

"A Bibliographic Guide To Arab - American Studies"

الصفحات (338-305)

وكذلك باربرا أسود Barbara C. Aswad

"Arab Americans, Those who Followed", **MESA Bulletin**, Vol. 27, no.1,
July, 1993, pp.5-22.

(٩) انظر الفصل الثامن من كتاب فؤاد شعبان المذكور سابقاً، وعنوانه

"The Dream of Baghdad" ص ص (١٧٧-١٩٤)

(١٠) انظر كتابي ميلفيل :

a) **Clared: A Poem and Pilgrimage in the Holy Land.**

b) **Journal of a Visit to Europe the Levant .**

وكتابه المترجم «موبي ديك» من جانب الدكتور إحسان عباس، ط١، (دار الكتاب العربي، بيروت، 1965) (ط٢) (دار ناصر، بيروت، 1980). وانظر أيضاً:

د. إحسان عباس، «الأثر الإسلامي في قصة موبى ديك» في كتابه:

من الذي سرق النار : خطرات في النقد والأدب، جمعتها وقدمت لها الدكتورة وداد القاضي (المؤسسة العامة للدراسات والنشر، بيروت، 1980)، ص ص (453-443).

(١١) انظر كتابه: "Innocents Abroad" الذي يعود إلى عام 1869

Marwan M. Obeidat

"Washington Irving and Muslim Spain" International Journal of Islamic and Arabic Studies, 4 (1), 1987, pp.27-44

(١٣) انظر على سبيل المثال قصيتيه «الأعراف» و«إسرافيل» اللتين يتخذ لهما عنوانين إسلاميين عربين.

Luther S. Luedtke

Nathaniel Hawthorn and the Romance of the Orient

(Indiana University Press, Bloomington, 1989).

Marwan M. Obeidat,

"Ralph Waldo Emerson and the Muslim Orient",

The Muslim World, vol. LXXVII,

no. 2, 1988, pp.123-145.

(١٤) انظر ادوارد سعيد، الاستشراق...، ص295؛ وكذلك: د. مازن بن صلاح مطبقاني، الاستشراق والاتجاهات الفكرية في التاريخ الإسلامي:

دراسة تطبيقية على كتابات برنارد لويس

(مطبوعات مكتبة الملك فهد الوطنية، الرياض، 1995)، ص(52).

(١٥) انظر ادوارد سعيد، الاستشراق...، ص 290.

(١٦) ادوارد سعيد، المرجع السابق، ص 291.

(١٧) انظر،

Kenneth Prewitt,

"Presidential Items"

Items: Social Science Research Council

(New York), Vol. 50, no 1

وانظر مقالة ليونارد بندر

Leonard Binder, "Area Studies: A Critical Reassessment," in

"Area Studies: A Critical Reassessment," in

The Study of the Middle East: Research and scholarship in the Humanities and the Social Sciences, (London, 1976)

Edited by Leonard Binder,

(John Wiley and Sons, New York, 1976), pp:1-28.

(٢٠) من أجل الاطلاع على تاريخ هذا المفهوم وأهميته ينظر:

Malcolm Waters, **Globalization**,

(Routledge, London, 1995); انظر كذلك

(٢١) انظر

Noam Chomsky,

:The US in the Gulf Crisis", in

The Gulf War and the New World Order,

Edited by H. Bresheeth and N. Yuval - Davis

(Zed Books, London, 1991) pp. 26-8;

وانظر كذلك

H. Bresheeth,

"The New World Order"

في المرجع السابق، ص ص (256 - 243).

(٢٢) ادوارد سعيد، الاستشراق .. ، ص 322

Edward W. Said,

(٢٣)

Orientalism: Western Conceptions of the Orient,

With a new afterward (Penguin Books, Middlesex, 1995), pp. 350-1.

(٢٤) انظر: - روجر أوين، «رسالة إلى التحرير» في الاستشراق بين دعاته ومعارضيه، ترجمة وإعداد هاشم صالح، (دار الساقى، لندن وبيروت، 1994)، ص ص (155-156)؛ و «بيرنارد لويس يرد»، في المرجع نفسه، ص ص (158-156).

(٢٥) انظر أوراد سعيد، الاستشراق....، ص «تنويهات».

(٢٦) انظر المرجع السابق، ص (323).

(٢٧) انظر الحياة (لندن)، العدد (12320)، الاثنين 18 تشرين الثاني / نوفمبر 1996م، الموافق لـ 7 رجب 1417هـ، ص (18).

Kenneth Prewitt (٢٨) انظر

"Presidential Items" in **Items**, Vol. 50,
no. 2/3, june/ September 1996, pp.32-3.

(٢٩) المرجع نفسه، ص (31).

(٣٠) المرجع نفسه، ص ص (32-31).

(٣١) المرجع نفسه، ص (32).

(٣٢) روجر أوين، «عولمة الدراسات الإقليمية في أمريكا..» الحياة (لندن)، العدد (12320)، الاثنين 18 تشرين الثاني / نوفمبر 1996، الموافق لـ 7 رجب 1417هـ ص (18).

(٣٣) انظر مقابلة بيتر أوزبون لها في:

A Critical Sense: Interviews with Intellectuals,

Edited by Peter Osborne

(Routledge, London, 1996), pp. 163-77.

وبخاصة الصفحة (166).

Neil L. Rudenstine,

"ALetter From the President"

Harvard University Gazette,

October 17, 1996, p.5

(٢٤) انظر:

(٣٥) روجر أوين، المرجع السابق، ص (١٨).

(٣٦) لمزيد من الاطلاع على هذه النقطة ينصح بالعودة إلى:

عبد الوهاب المسيري، «في الأمراكة وتوابعها: أمريكا العالمة وعولمة أمريكا»
الحياة، العدد (١٢٩٩٩)، الاثنين ٢٨ تشرين الأول، الموافق ١٦ جمادى الآخرة ١٤١٧هـ،

ص ١٨.

(٣٧) روجر أوين، المرجع السابق، ص (١٨).

